

EL PIRINEO

Periódico semanal de información

DIRECTOR: JAIME DURÁN

Número suelto, 10 céntimos.

Números atrasados, 20 céntimos

Trimestre, 1'25 ptas.

Fuera: « 1'50 ptas.

Los trabajos insertos en este periódico, se publican bajo la exclusiva responsabilidad de sus autores.

Redacción y Administración,
Calle de la Revolución, n.º 11

Anuncios a precios módicos
No se devueiven los originales

La mujer y su misión

La mujer es un ser que Dios dió por compañera inseparable al hombre, no como esclava como algunos la tienen, sino como consejera y ayuda en las penas y trabajos de la vida.

La mujer, es hoy más respetada que los tiempos primitivos; pero, no todas lo son por desgracia, las hay las pobres, trafadas como en aquellos tiempos de barbarie; pero no hay duda que sus verdugos carecen de instrucción la mayor parte, siendo además cubiertos de malos vicios o hábitos.

Hablar de la mujer, por fuerza se ha de hablar de amor; quizá sea su encarnación.

Para los católicos, hay dos grandes hechos que los inclinan a amar y reverenciar a la mujer.

Es el primero la creación de la misma. El Señor se propuso que aquella delicada criatura salida de sus manos, fuese siempre para el hombre una dulce compañera que amenizase la vida con los encantos de su amor. El Creador, ordenó que el hombre reconociese a la mujer por compañera; por lo tanto por un buen católico ya hay bastante con tal orden. El que la ama y la respeta, contribuye a realizar el orden social según las ideas divinas, el que la desprecia y le dá malos tratos, tilda de mala la bellissima obra del Creador, aunque en público pase por buen cristiano no lo puede ser de ninguna manera.

¡Cuantos y cuantos que sin faltarles instrucción y queriendo pasar por católicos, se ponen al nivel de los ignorantes y de los que no tienen creencia en el Ser superior a todos los seres!

El segundo, es el admirable consorcio de los sen-

timientos naturales de la mujer, con las ideas y saludables tendencias del Cristianismo. Ella fué la primera cuyo corazón se agitó de entusiasmo al contemplar las elevadas virtudes de la naciente Iglesia, y ella la que se alzó del fango del paganismo, para correr a lavarse en las aguas del Jordán y abrazar una religión que ensalzaba la virginidad.

No cabe duda que el hombre debe dispensar respeto y protección a la mujer, es cuanto menos una regla de educación.

La misión de la mujer en este mundo, es amar, no se puede escribir nada de ella ni hablar, que no entre relacionado el amor.

Para el soltero es un ser apasionado y cariñoso creyendo que la realización de la dicha, depende de contemplar a su lado la que cree labrará su felicidad.

Para el casado que vive tranquilamente, la mujer es la apreciada y digna compañera cuyo buen nombre ama como el suyo propio al cual va unido; es la madre de sus queridos hijos, es el corazón de aquella familia que él dirige con amoroso cuidado; resultando por lo tanto, que la mujer es un dije para un vanidoso un tesoro para un marido cristiano y una martir para un verdugo e ignorante.

Tal como lo piensa lo escribe

CRIOILLÍN

¡Alerta! se necesitan dos
oficias para
hacer medias a máquina

Darán Razón: en esta imprenta. Revolución, 11

Fiesta de Santa Lucía Baile en el Casino

Llega a nuestras manos un elegante programa invitación.

La noche con melada y fría, no acompaña a salir, pero... el Cronista se decide.

Llegan los lejanos acordes de la orquesta que van evocando en el corazón del Cronista recuerdos muy bellos...

Ya en el Salón de baile, — ricamente engalanado— el Cronista va escudriñando ávido de alegrías.

Interesante grupo, lo forman la siempre alegre Miguelita Solsona. Rosa Fuget esa mujer de romántica tristeza y la rubita e ingenua Otilia Gavañach, cuyos ojos azules enloquezen.

Lucía Casanovas, muy quietecita al lado de sus papás. Esa muñeca de blancas mejillas tenuamente sonrosadas, de labios carmíneos que al abrirse dejan admirar sus dientes blancos como pétalos de jazmin, que contrastaban dulcemente con el negro de sus ojos.

Sútil, delicadísima rubia, va bailando la figura de Carmen Naudí, que se desvaneze a los ojos del Cronista, que los ciega la admiración.

En el fondo, su hermana Conchita muy linda y callada ¡que bella! sus ojos soñadores, nos cautivan.

Muy solita con la llama de su noble amor, está Antonia Massana. Felicia su hermana, taralleando un cuplet. Bien, muy bien.

Una estrepitosa risa, nos llama la atención, y vemos a la gentil Ignacia Florenza.

Rosa Dafis, muy elegante, va bailando incansable Y María Junoy, que bajo la blonda mata de su rizado pelo, aparece la nivea blancura de su frente.

Cecilia Maurell, la de broncea tez.

Juan Solsona acompañando a su amable esposa, e hijas. Lola muy atenta, sostiene animada conversación, y Trinidad, va contando a sus amiguitas sus innumerables travesuras del Colegio.

La angelical Herminia Antón, con otras compañeras, cuyos nombres sentimos no recordar.

La potente voz de Vicente Pascual nos anuncia la subasla de la toya....

--¿Quién dá más?... ¿Quién dá más?... ja la una! ja las dos! la las....tre...dos!, y así vamos pasando el rato.

Por fin queda de nuestro amigo Javier Pons, que la ofreció a la simpática señorita Antonia Massana.

Solo nos resta felicitar a los organizadores de tan divertidos festejos, y suplicar a la juventud puigcerdanesa organice actos semejantes que siempre gustan.

PERSILES

La vetllada del Diumenge

Com anunciabem en el número anterior, el prop passat diumenge, tingué lloc en el Teatre del Cassino Ceretà, la vetllada literari-musical, organitzada per l'Associació de Filles de Maria, d'aquesta vila,

A les 3 de la tarde, ja hi havia 'l local plè de de gom a gom.

Tant bon punt arrivà 'l escenari la presidencia fou xardorosament aplaudida, igual que tots els números del programa.

Mareix capitol apart, el Coro de monaguillos, que fou cantat amb admirable justesa per l'Escolania de la Parroquia.

Al final dels cants i recitats, donaren les gracies a la concurrència, amb breus, empró ben dites paraules, la Presidenta de l'Associació, i després s'aixecà Mn. Esclusa que no lograrem poderlo sentir degut al poc silenci.

Acte seguit, la companyia líric - dramàtica de l'Associació, posà en escena el dialec «Vosté senyor galàn», i la sarsuela «La fiesta del lugar» en la que sobresortiren, les senyoretas Na Paquita Borrell, qu'encarnà el paper d'anglesa i Na Concepció Carrera; la nena María Palomera fou molt aplaudida en el solo, les demés, totes compliren molt bé sa tasca,

En «Vosté senyor galàn» tant la Maria Teresa Vidal, con. la Paquita Borrell, foren aplaudidas frenèticament.

Per final de festa, es cantà l' himne del cinquantanari, presentant-nos un quadro plàstic, verament encisador.

No complirem nostre deure, si no felicitem als organitzadors de tan gaia vetllada. Sia aixís.

EDMOND

La Casa «Tintoré», sita en la calle Fuente Llanas, se vende. Dirigirse a Don Esteban Riera, UR (Francia)

Relación detallada de los gastos pagados por la Agrupación lírica-dramática, dirigida por D. Ramón Samerá en la función benéfica extraordinaria que tuvo lugar en el Casino Ceretano el día 8 de los corrientes.

Al Sr. Subirana de Vich por alquiler de trajes, peluquería, zapatería y armería, 25 pesetas. Giro postal telegráfico a dicho Sr. 1'40. Transportes de Vich a esta y vice, 10. Calefacción s. c. 24'75. José Domínguez (fogonero s. c.) 10. Sereno, barrido etc. 6'85. Telégramas s. c. 5'30. Telefonemas, 2'85. Guardiola s. c. (cuerdas) 12 m. 3. Unión Grabadores s. c. 15'35. Bengalas, 4'50. Benjuí, 1'50. Francisco Polomera su c. (tramoya) 12. José Domenech s. c. (guardarropía) 31'90. Comparsería 3. Personal (4 porteros y 1 acomodador) 15. Electricista, Juan Salvadó, 6. Salvador Vidal (imprensa s. c.) 61'10. José Alart (dos pelucas s. c.) 10. Antonio Dauí (siete pelucas, 12 barbas y trabajos de caracterizar) 6. Tímbres móviles, 2. Pastas y Jerez después de la representación, 16'50. Otros gastos (propinas) 3.

RESUMEN

	Ptas.
Ingresos	361
Gastos	277
Líquido	84

Dicha cantidad ha sido entregada a la Junta interesada.

Siluetas d'un passat...

A mon amic D. Moliner

Oh! desventurat amic
encar me sembla ovirarte,
en la font del bosc antic
on, ton amor va oblidarte!

Encar me sembla sentir
de tos llavis, la trista queixa
com sento també'l sospir
de ton cor, que llagat deixa

aquella gentil nineta
la qu'estimabas ab follia,
fou la darrera amoreta
la que rebéres dit dia!

Oviro, los ulls brillants,
la inconstancia d'una nina;

de la font, en tristos llants
parar l'aigua cristallina!

Veig la rosada, lluint
ta càbellerà dorada,
i en ta mirada bronzint
la venjansa desitjada!

Aquell desenllaç fatal,
el recort d'un felix jorn,
que son ferida mortal;
desfalleix a ton contorn.

Oh! mon caramic, oblida
aquell somni de ventura
que, com poncella marcida
s'allunya de la natura.

Renaix al mon florit
ont les flors sont oloroses,
ont s'ovira l'infinit
i no's marseixent les roses!

Oblida, aquella silueta
de la font del bosc antic,
de ton pensar la nineta
allunya! mon car amic.

ULTUS

Noticias

RELIGIOSAS

Domingo: 21—Mañana. Misas rezadas a las 6, 7 y 11. Misa conventual a las 9 y 1/4.

Tarde—A las 2. Catecismo; a las 5 Santo Rosario y la novena.

Días feriados. Misas rezadas desde las 6 1/2. Conventual a las 9. Tarde a las 6 Sto. Rosario y continuación de la novena.

H. H. Descalzas. Misas rezadas todos los días a las nueve y cuarto.

Hospital. Misas rezadas los días laborables a las 6 y media. Días festivos, a las 8 y media.

Escolapios. Días laborables, misas rezadas a las 6 y 8. Días festivos, a las 6, 8, y 9.

NO

Para hoy, se anuncia en el Circulo Agrícola Mercantil un gran Sarao de gala.

Promete ser muy animado.

NO

El jueves próximo pasado, se celebró en la Iglesia Parroquial, la boda de la señorita María Ferrer, con el joven de Aja. Juan Padreny.

Deseamos a los recién desposados, una interminable luna de miel.



Esta noche en el Casino Ceretano, se proyectarán grandes películas cinematográficas.



Durante esta semana, en la Central de Teléfonos de ésta Villa, se han expedido 60 telefonemas y 75 conferencias, y recibido 72 telefonemas y 99 conferencias.



Las oficinas de Correos, desde últimos de ésta semana, han sido trasladadas al Paseo 10 de Abril al primer piso de la casa Muntan.



Nos comunican de Llivia, que el carabinero retirado Natalio Moratinos, quien hace muchos años, desempeñaba el cargo de Guarda Jurado del distrito, ha fallecido.



Ha ingresado al Hospital, afecto de una pulmonía, el veterano don Mariano Martín, uno de los heridos durante la última guerra civil, defendiendo nuestra villa.

Deseámosle pronto y radical alivio.



El servicio de Puigcerdá a Barcelona, se hace en la forma siguiente:

Sale el coche de ésta a las 5 y media de la ma-

ñana, que va hasta la Molina, de allí a Tosas pasando los viajeros a pié por el túnel y de Tosas a Planés con carruaje y de allí a Ribas en automóvil, llegando a cojer el tren que llega a Barcelona por la noche.

De Barcelona a Puigcerdá, salen de aquella capital a las 2 de la tarde, pasan la noche en Ribas, y llegan a ésta a las 2 de la tarde del día siguiente.



Ha fallecido en Gorguja, el conocido industrial, don Guillermo Carbonell, dueño de la renombrada Granja Carbonell, donde se fabrica la gustosa mantequilla del mismo nombre.

A su desconsolada familia le enviamos nuestro mas sentido pésame.



Debido a las cuestiones sociales que se están desarrollando en Cataluña, y por lo tanto el cierre de talleres, fábricas y almacenes, y carencia de transportes; agotadas nuestras existencias de papel, nos vemos obligados a publicar el presente número en papel de color y con solo 4 páginas de texto.

Estamos convencidos, que los lectores, se harán cargo de nuestra anómala situación.

Temperatura

Días	Máxima	Mínima
13	5	-9
14	4	-9
15	3	-4
16	4	-3
17	7	-7
18	5	-6
19	8	-4

Imprenta Moderna - Revolución, 11 - Puigcerdá.

Lo mejor para el colado de la
ropa, es la lejía líquida marca
La Cerdaña de Bellver

Fabricante: **JOSÉ CORTADELLAS: Bellver**

